

Public Relations



Y U K I C I T Y



Publication: 〒307-8501 Chuuo-chou 2-3, Yuki-shi, Ibaraki-ken. Yuki City Hall (Tel. 0296-32-1111)

Editing: Secretarial Division - Public Relations Section

Translation: Planning and Policy Division

E-mail: [information@city.yuki.lg.jp](mailto:information@city.yuki.lg.jp)

Homepage: <https://www.city.yuki.lg.jp/>

Twitter: [https://twitter.com/yuki\\_city](https://twitter.com/yuki_city)

This newsletter contains information translated from the original Yuki newsletter in Japanese “Oshiraseban”, with the purpose of better inform foreign citizens living in the city.

## NEWS

### Tax payment (FEBRUARY)

<b>Property Tax</b> (Koteishisan-zei)	4th installment
<b>National Health Insurance Tax</b> (Kokumin Kenkou Hoken-zei)	8th installment
<b>Medical Health Insurance for the Elderly</b> (Kouki Koureisha Iryou Hoken-ryou)	8th installment
<b>Long Term Care Insurance Tax</b> (Kaigo Hoken-ryou)	6th installment

\*Deadline is February 28th Monday. (Same date with automatic account transfer.)

\*We recommend you to apply for the automatic account transfer for your convenience. To change payment methods, please take the necessary procedures at least one month before the deadline.

\*You can also make a payment with smartphone app. (Paypay, PayB, LINEPAY )

<b>Inquiries:</b> Tax Collection Division (Shuunou-ka)	TEL 34-0415
Health Insurance & Pension Division (Hoken Nenkin-ka)	TEL 34-0381
Long Term Care Insurance Division (Kaigo Hoken-ka)	TEL 34-0417

### <Consultation counter for tax payment on February (SUNDAY)>

Consultation counter is open on last Sunday of every month for those who are having a hard time coming at the city hall on weekdays and wants to consult regarding the tax payment.

\*Be sure the person themselves will visit the counter.

**Date and Time:** February 27th (Sunday) 9:00 am to 12:00 pm \*Registration: 9:00 am to 11:00 am.

**Place and Inquiries:** Tax Collection Division (Shuunou-ka) TEL 34-0413

### How to file a tax return

Necessary documents and process may differ each person. Please visit the city hall to inquire or ask regarding the requirements and how to process.

## Extra special benefit for families with children (1st benefit and 2nd benefit)

100,000 yen to be paid to each eligible children all at once. For those who hasn't apply for the benefit yet, please apply before the deadline.

\*You will receive this only once.

\*Please check the city homepage for details of income limit qualification and necessary documents.

**Eligible child:** Child born between April 2nd 2003 and March 31st 2022.

**Who will receive the payment:** Parents who are raising a eligible child and their total income of year 2020 (Reiwa 2) was less than the required income limit of child allowance.

<No need to fill up the form if...>

- You received child allowance for September 2021 from Yuki City.
- The child born after October 2021 and applied child allowance before December 2021.

<Need to fill up the form if...>

- You only raising a child who goes to senior high. (Born between April 2nd 2013 to April 1st 2016.)
- You have a child who born after October 1st 2021 and applied child allowance after January of 2022.

**Application Deadline:** February 28th (Monday)

**Inquiries:** Child Welfare Division (Kodomo Fukushi-ka)

TEL 34-0427

## Special benefit for supporting families with children

50,000 yen to be paid to each eligible children all at once. For those who hasn't apply for the benefit yet, please apply by the deadline. \*You will receive this only once. \*Please check the city homepage for details of necessary documents.

### Eligible Recipients

#### <For single-parent household>

Those falling under any of (1)-(2) below:

1. Those who did not receive a child-rearing allowance in April 2021 due to receiving a public pension, etc.
2. Those whose income is at the same level as those receiving a child-rearing allowance, such as from sudden changes in household finances due to COVID-19.

#### <For non-single-parent household>

Those to whom both (1) and (2) apply

1. Fathers and mothers who raising a child under age 18, as of March 31, 2021, (under age 20 if they have special needs)
2. Those who are exempt from the Resident's Tax (per capita) for FY 2021, or those whose incomes changed suddenly on or after January 1, 2021, and became equivalent to levels exempt from Resident's Tax.

**Application Deadline:** February 28th (Monday)

**Others:** Newborns born through until February 28th 2022 will also be covered.

**Apply • Inquiries:** Child Welfare (Kodomo Fukushi-ka) TEL 34-0427

## What you should do if you think you might have COVID-19.

Do not go to a medical institution or the municipal office right away; contact a COVID-19 Consultation Center first. \*A doctor will determine if you need to be tested or not.

• **Chikusei Hokenjo (Chikusei Health Center)**

TEL 0296-24-3911

• **Ibaraki International Association Consultation Center for Foreigners**

TEL 029-244-3811

(Consult in a foreign language.. \*Medical interpretation is not available.)